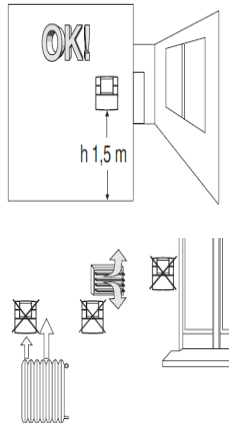


Figyelmeztetés:

Az eszköz egyfázisú, váltakozó feszültségű hálózaton történő felhasználásra készült, felhasználásakor figyelembe kell venni az adott ország idevonatkozó szabványait. A jelen útmutatóban található műveleteket (felszerelés, bekötés, beállítás, üzembe helyezés) csak megfelelően képzett szakember végezheti, aki áttanulmányozta az útmutatót és tisztában van a készülék működésével. A szerelés megkezdése előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a hálózat feszültségmentes állapotban van. Az üzemi hőmérséklet ne lépje túl a megadott működési hőmérséklet határértékét, még megnövekedett külső hőmérséklet, vagy folytonos üzem esetén sem. A hibátlan működésnek úgy szintén feltétele a megfelelő szállítás, raktározás és kezelés. Bármely sérülésre, hibás működésre utaló nyom vagy hiányzó alkatrész esetén kérjük, ne helyezze üzembe a készüléket, hanem jelezze ezt az eladónál. Az élettartam leteltével a termék újrahasznosítható, vagy védett hulladékgyűjtőben elhelyezendő. A Perry Electric s.r.l. és az Il Diverso Kft. nem vállal felelősséget a katalógusokban és más nyomtatott anyagban levő esetleges tévedésért, hibáért. A Perry Electric s.r.l. fenntartja magának a jogot, hogy termékeit értesítés nélkül megváltoztassa. Ez vonatkozik a már megrendelt termékekre is, feltéve hogy e változtatások végrehajthatók a már elfogadott specifikáció lényeges változtatása nélkül. Ebben az anyagban található védjegyek, logók, megjelenési formák az említett cégek tulajdonát képezik, azok magyarországi használata csak az Il Diverso Kft. hozzájárulásával lehetséges.

Elhelyezési javaslat:

A termosztátot a padlótól számított 1,5 - 1,7 méter magasságban helyezze el. Ne szerelje ablak, radiátor, szellőzőnyílás, klímaberendezés, vagy más hőforrás közelébe, mely befolyásolhatja a helyes mérést.



Köszönjük, hogy munkájához a Perry Electric s.r.l. termékét választotta. Bizonyosak vagyunk abban, hogy a termékeink megbízható működése nagyban hozzájárul az Ön munkáinak sikeréhez. A Perry Electric 1969 óta gyárt installációs eszközöket az olaszországi Venianóban. A vevőközpontú termékefejlesztésnek köszönhetően a cég számos szabadalommal védett terméket kínál a villanyszerelők részére. Leányvállalataival jelen van Spanyolországban, Németországban és Franciaországban. OEM és export partnereinek köszönhetően a Perry termékek immár a világ több mint 30 országában elérhetők. 2010 októbertől a gyár magyarországi képviselőjét az IL DIVERSO Kft. látja el.



Technikai paraméterek:

Tápfeszültség: AC 230 V
Működés: 1/B/elektronikus
Kimeneti kontaktus típusa: potenciál független váltóérintkező, 5 (3) A / 250V
Minimális vezeték-keresztmetszet követelmény: 1 mm²
Beköthető vezeték maximális keresztmetszete: 2,5 mm²
Védettség: IP 30
Szoftver: A osztály
Elektromos szilárdság: 4 kV
Hőmérséklet beállítási szintek: komfort, éjszakai és fagyvédelem
Kijelzett hőmérséklet tartomány: 0 °C és +37,7 °C, vagy +32 °F és +99,9 °F között
Kijelző olvashatóság: 0,1 °C, vagy 0,1 °F
Beállítható hőmérséklet tartomány: +5 °C és +37,7 °C, vagy +41,0 °F és +99,9 °F között (korlátozható)
Beállítási lépcső: 0,1 °C, vagy 0,1 °F
Fagymentesítés funkció beállítható hőmérséklet tartománya: +4 °C és +12 °C, vagy 39,2 °F és 53,6 °F között (állítható/kikapcsolható)
Kapcsolási hőmérsékletkülönbség (tolerancia): ± 0,5 °C, vagy ± 0,9 °F
Hiszterézis: beállítható 0,2 °C és 1,2 °C, vagy 0,3 °F és 2,1 °F között (alapértelmezett 0,5 °C / 0,9 °F)
Gradiens: 1 K / 15 perc
Működési mód: be / ki kapcsolás, intelligens időarányos működés
Minimális kapcsolási időtartomány időarányos működés esetén: beállítható 7 és 20 perc között (alapértelmezett: 10 perc)

Kimenet állapot visszajelzés fűtéskor: „láng” jel a kijelzőn
Működési hőmérséklet: 0 °C és +50 °C, vagy +32 °F és +122 °F között
Tárolási hőmérséklet: 10 °C és +65 °C, vagy +14 °F és +149 °F között
Érintésvédelmi osztály: II
Felszerelés: falra, 1,5-1,7 méter magasságban
Vonatkozó szabványok: LVD - EMC EN60730-1 EN60730-2-9

Szakmai segítség:

Bármilyen felmerülő szakmai kérdés esetén, kollégánk készséggel áll rendelkezésére munkaidőben a 06 / 70 414 63 01-es telefonszámon, vagy a perry@ildiverso.hu címen.

Típusok:

1 TP TE530A intelligens digitális szobatermosztát antracit színben, DC 3 V elemes tápfeszültséggel

1 TP TE530B intelligens digitális szobatermosztát fehér színben, DC 3 V elemes tápfeszültséggel

1 TP TE531A intelligens digitális szobatermosztát antracit színben, AC 230 V tápfeszültséggel

1 TP TE531B intelligens digitális szobatermosztát fehér színben, AC 230 V tápfeszültséggel

Üzemeltetési tudnivalók:

Ha a helyiség hőmérséklete a termosztát által mérhető tartományon kívülre esik kijelzőn 0 °C, vagy +37,7 °C hőmérséklet jelenik meg. Ha a kijelzőn a „- - -” felirat jelenik meg, a hő érzékelő nem működik, a kimenet nyugalmi állapotban marad. A működtetéshez kizárólag alkáli elemeket használjon, ellenkező esetben a programozási beállítások elveszhetnek. Javasolt elemtípus: Duracell, vagy Energizer AAA (LR03). A termosztát tisztításához enyhén nedves ruhát használjon.

Gyártói adatok:

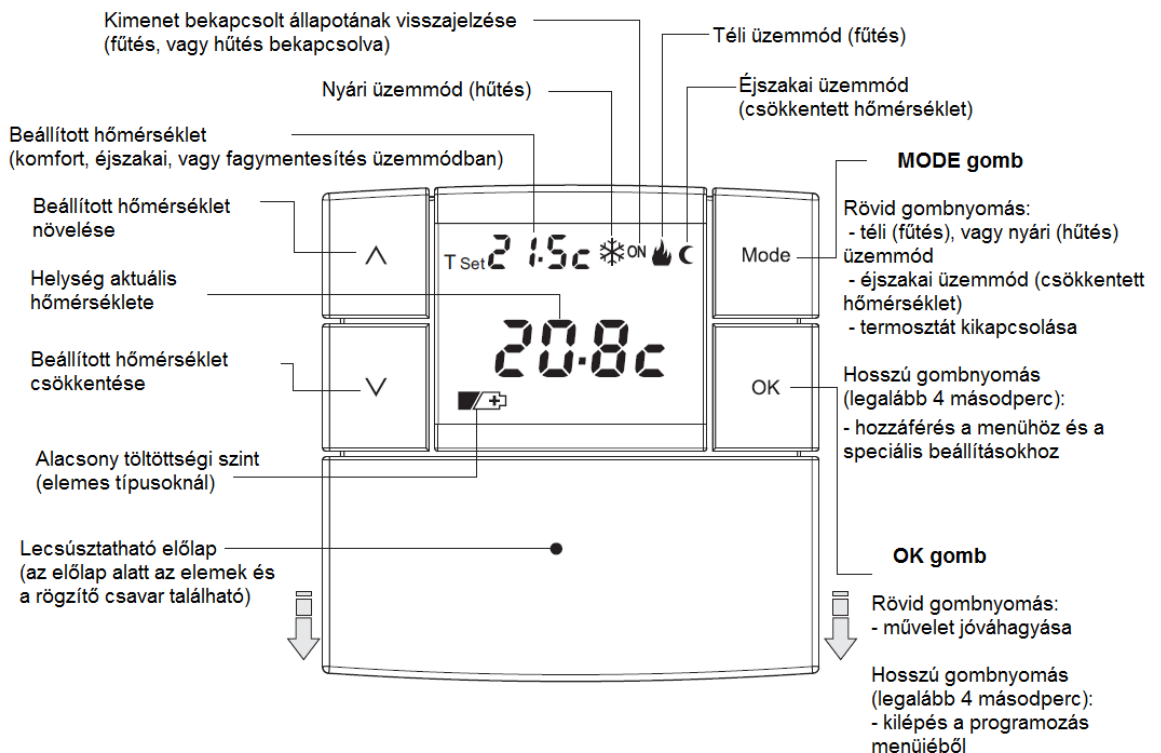
Gyártó:

Perry Electric srl. Via Milanese, 11 22070 Veniano, Olaszország
www.perry.it

Magyarországi disztribúció:

Il Diverso Kft. 2330 Dunaharaszti Némedi út 100.
Telefon: 06 / 24 769 031
Fax: 06 / 1 99 80 243
www.ildiverso.hu

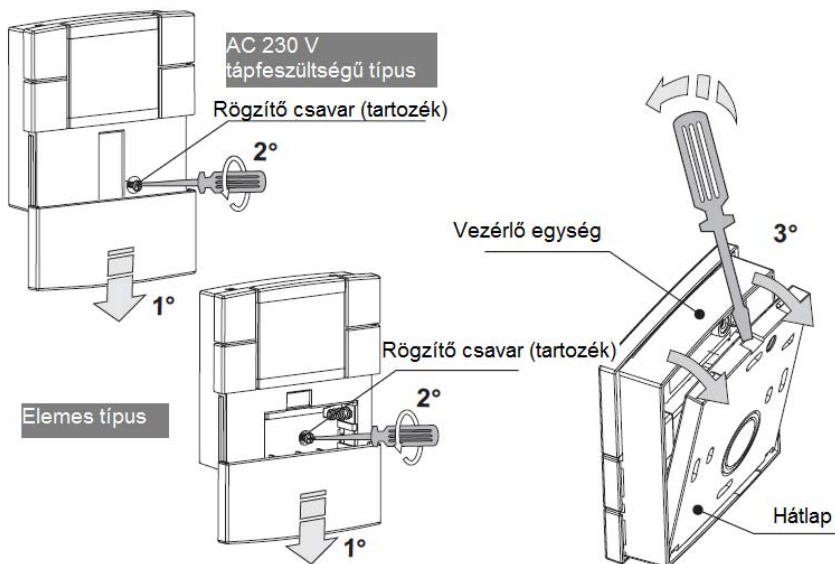
A kijelzőn megjelenő információk és a termosztát beállítása:



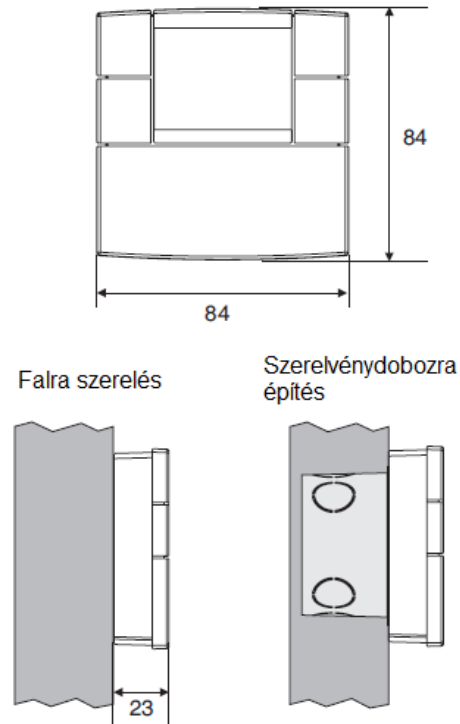
Garanciális adatok:

A gyártó és a magyarországi disztribútor minden Perry termékre két év garanciát vállal a vásárlás napjától számítva. A garanciális érvényesítésének feltétele a vásárláskor kapott számla bemutatása. Esetleges garanciális igényét érvényesítheti a vásárlás helyén, vagy előzetes telefonos bejelentés után az Il Diverso Kft. telephelyén. A Perry Electric srl. és az Il Diverso Kft. elhárít minden felelősséget a szakszerűtlen beüzemelésből és kezelésből származó esetleges károk esetén.

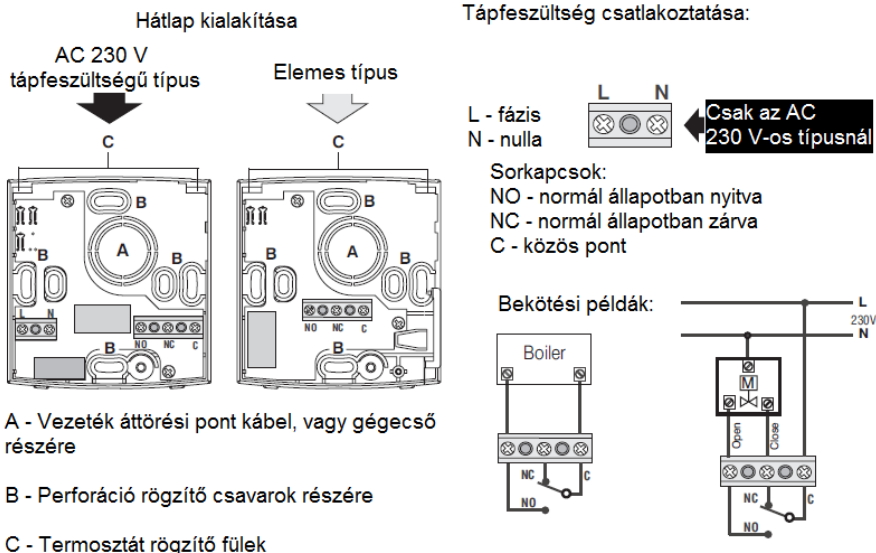
Hátlap eltávolítása:



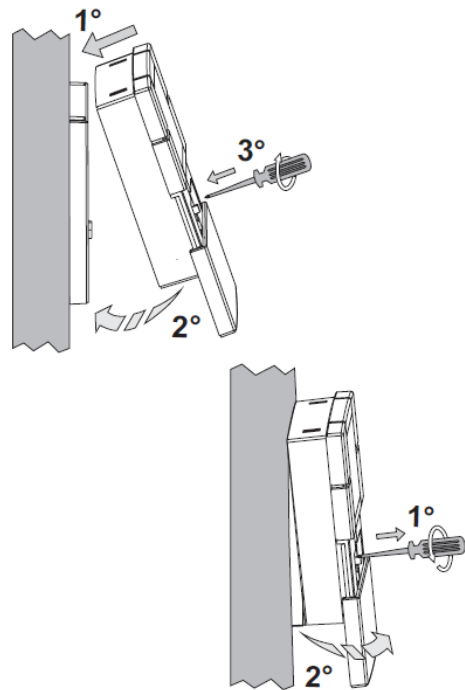
Méreték és felszerelés:



A termosztát bekötési sémája:



Termosztát fel és leszerelése:



Üzemmodok közötti váltás:

A termosztát öt különböző működési móddal rendelkezik:

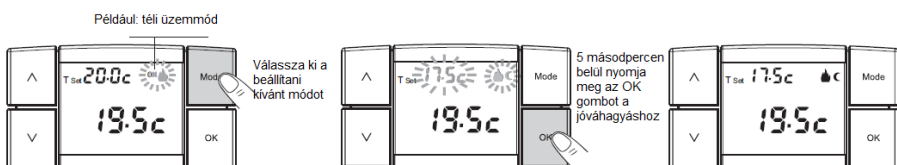
Működési mód változtatása:

	Téli üzemmód - fűtés (alapértelmezett mód) Nappali (komfort) hőmérséklet beállítási szint
	Téli, éjszakai üzemmód - fűtés Éjszakai (csökkentett) hőmérséklet beállítási szint
OFF	Inaktív üzemmód Fűtési üzemmódban a fagymentesítés funkció működik, ha az engedélyezve van. Hűtési üzemmódban a kimenet teljesen inaktív.
	Nyári üzemmód - hűtés Nappali (komfort) hőmérséklet beállítási szint
	Nyári, éjszakai üzemmód Éjszakai (csökkentett) hőmérséklet beállítási szint

A működési módok között a MODE gombok rövididejű, többszöri lenyomásával léptethet.

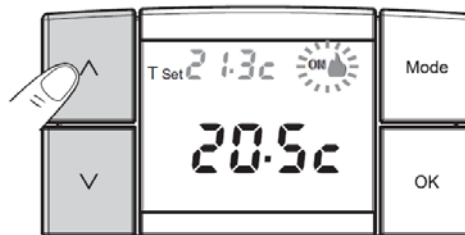
Amikor az Ön által beállítani kívánt funkció jelenik meg a kijelzőn, a jóváhagyáshoz 5 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot.

Amennyiben az OK gombbal nem hagyja jóvá a kiválasztott üzemmódot, úgy 5 másodperc múlva a készülék visszaáll az állítás előtti üzemmódra.



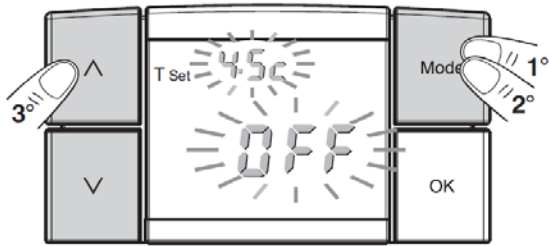
A képen a téli üzemmód, téli, éjszakai üzemmódra való átváltása látható.

Hőmérséklet módosítása:



A hőmérséklet módosításához nyomja meg a FEL, vagy LE gombokat. Egy gombnyomás 0,1 ° C-ot módosít. Nagyobb módosításhoz tartsa folyamatosan nyomva a gombot. A hőmérséklet a gyárilag beállított határértékek között állítható.

Másik üzemmód hőmérséklet módosítása:



A mód gomb többszöri rövid nyomásával válassza ki a módosítani kívánt üzemmódot. Az üzemmód kiválasztása után a FEL és LE gombok segítségével a kívánt hőmérsékletet. A jóváhagyáshoz öt másodpercen belül nyomja meg az OK gombot. Amennyiben nem nyomja meg az OK gombot öt másodpercen belül, a hőmérsékletváltoztatás nem kerül jóváhagyásra. Megjegyzés: Ha a fagymentesítés funkció nincs jóváhagyva, akkor annak hőmérséklet szintjén nem tud változtatni.

Hőmérséklet beállítási határértékek:

A termosztáton +5 °C és 37,7 °C, vagy +41,0 °F ++99,9 °F között állíthat be hőmérsékletet, ha az alábbi feltételek teljesülnek:

Téli üzemmódban a nappali (komfort) üzemmód beállított hőmérséklete magasabb, vagy azonos, mint a téli éjszakai funkcióban beállított hőmérséklet.

Nyári üzemmódban a nappali (komfort) üzemmód beállított hőmérséklete alacsonyabb, vagy azonos, mint a nyári éjszakai funkcióban beállított hőmérséklet.

Gyárilag beállított hőmérsékleti szintek:



Téli üzemmód - fűtés

Nappali (komfort) hőmérséklet: 20,0 °C, vagy 68,0 °F
A kimenet akkor kapcsol be, ha a mért hőmérséklet 17,5 °C, vagy 63,5 °F alatt van.



Téli, éjszakai üzemmód - fűtés

Éjszakai (csökkentett) hőmérséklet: 17,5 °C, vagy 63,5 °F
A kimenet akkor kapcsol be, ha a mért hőmérséklet 17,5 °C, vagy 63,5 °F alatt van.



Nyári üzemmód - hűtés

Nappali (komfort) hőmérséklet: 25,0 °C, vagy 77,0 °F
A kimenet akkor kapcsol be, ha a mért hőmérséklet 25,0 °C, vagy 77,0 °F felett van.



Nyári, éjszakai üzemmód - hűtés

Éjszakai (csökkentett üzem) hőmérséklet: 28,0 °C, vagy 82,4 °F
A kimenet akkor kapcsol be, ha a mért hőmérséklet 28,0 °C, vagy 82,4 °F felett van.

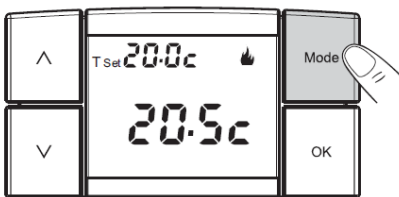


OFF Inaktív üzemmód

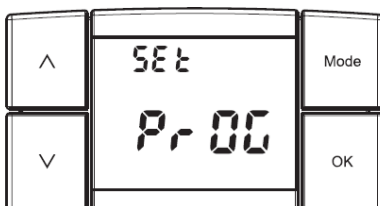
Fagymentesítés beállított hőmérséklete: 4.0 °C, vagy 39.2 °F, ha a fagymentesítés funkció engedélyezve van. Hűtés üzemmódban a kimenet teljesen inaktív.

A készülék programozása:

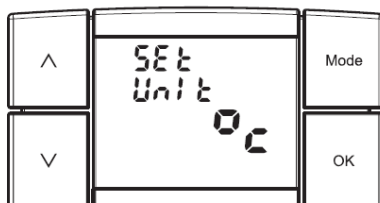
Belépés a programozási üzemmódba:



Nyomja meg a Mode gombot legalább 4 másodpercig.

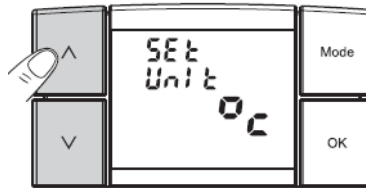


Néhány másodpercig a kijelzőn megjelenik a PROG felirat, és a készülék a programozási üzemmódba lép.

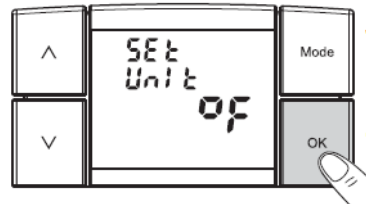


Első lépésként a készülék kijelzőjén megjelenő mértékegység jelenik meg. (Celsius, vagy Fahrenheit fok)

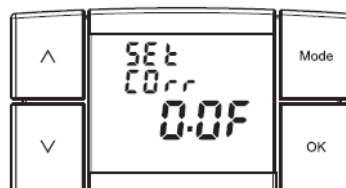
1. lépés: Mértékegység beállítás



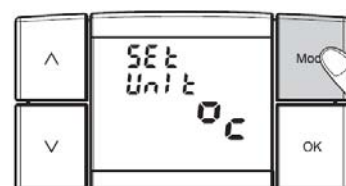
A készülék gyárilag Celsius fokban mér. Változtatáshoz nyomja meg a fel, vagy le gombot.



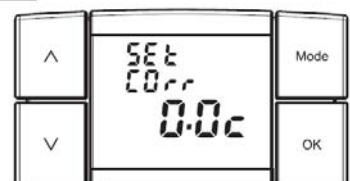
Jóváhagyáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot.



A készülék átlép a hőmérséklet korrekció beállításához.

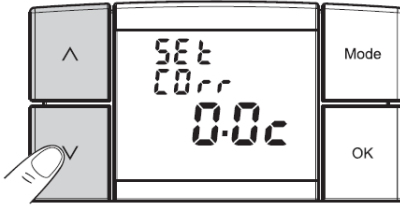


A menü belülről továbblépni, minden esetben a Mode gomb rövid megnyomásával tud.

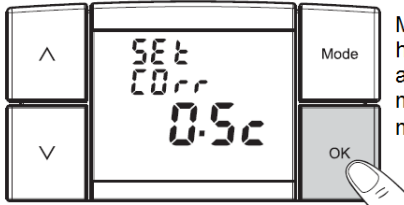


A készülék programozása:

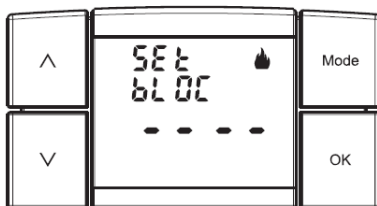
2. lépés Hőmérséklet korrekció beállítása



Ebben a menüpontban a készülék által mért hőmérséklethez képest korrekciót állthat be + - irányban, maximum 2 °C értékben.

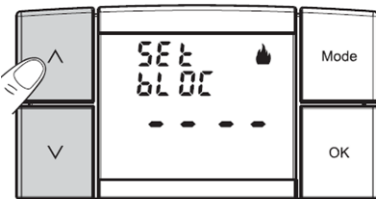


Miután beállította a hőmérséklet korrekciós értéket, a jóváhagyáshoz 4 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot.

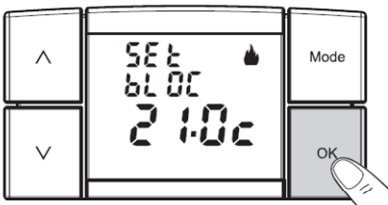


A készülék átlép a téli, nappali üzemmód hőmérsékletének, felső határérték beállításához.

3. lépés Fűtés maximálisan beállítható értékének korlátozása

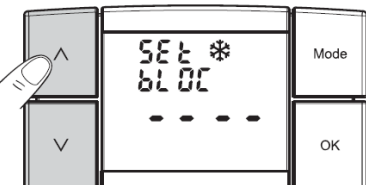


Ebben a menüpontban azt a maximális hőmérsékletet állíthatja be, amit téli, nappali üzemmódban a FEL és LE gombokkal a felhasználó beállíthat.

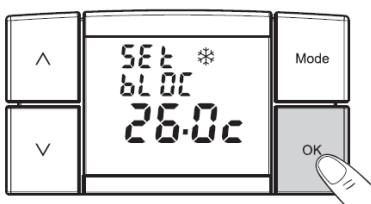


A jóváhagyáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot. Ekkor a készülék a következő menüpontba lép.

4. lépés Hűtés alsó határértékének korlátozása

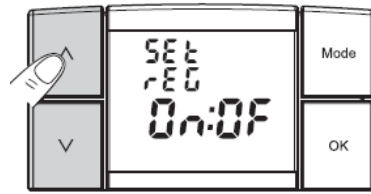


Ebben a menüpontban azt a minimális hőmérsékletet állíthatja be, amit nyári, nappali üzemmódban a FEL és LE gombokkal a felhasználó beállíthat.

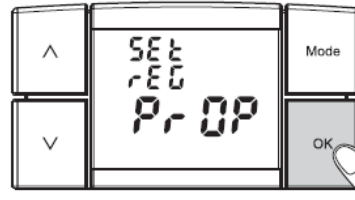


A jóváhagyáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot. Ekkor a készülék a következő menüpontba lép.

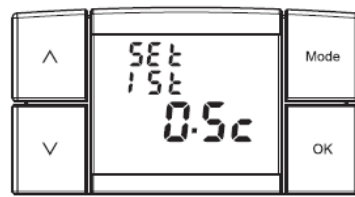
5. lépés Időarányos működés engedélyezése



Az időarányos működés a fűtési rendszerek tehetetlenségét hivatott ellensúlyozni. A menübe lépéskor a normál KI/BE kapcsolás üzemmód jelenik meg. A váltáshoz nyomja meg a FEL, vagy LE gombok valamelyikét.



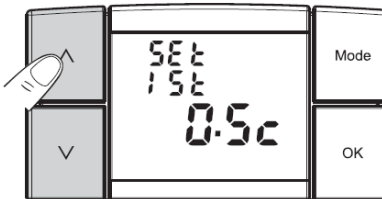
Az elfogadáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg az OK gombot.



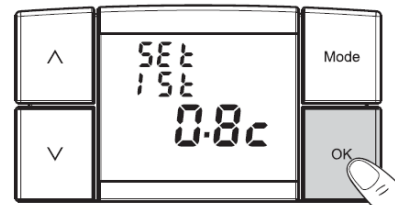
A jóváhagyás után a készülék átlép a hiszterézis beállítás menüpontba.

Az időarányos működés elvételéig lejjebb talál bővebb információt.

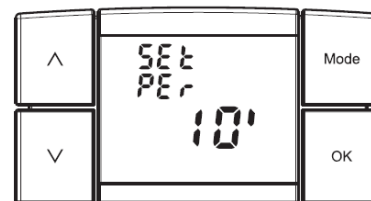
6. lépés Hőmérséklet hiszterézisének beállítása



Ebben a menüpontban a beállított hőmérséklet hiszterézisét állíthatja be 0,2 °C és 1,2 °C között. Az állításhoz a FEL és LE gombokat használhatja.



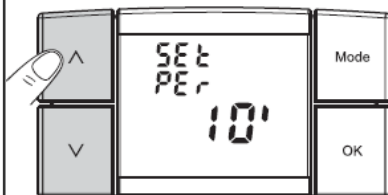
A jóváhagyáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg röviden az OK gombot.



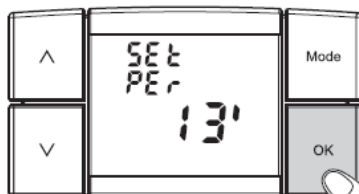
Ezután a készülék átlép az időarányos működés időtartamának beállításához.

A készülék programozása és intelligens működés elve:

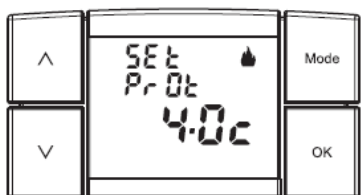
7. lépés Időarányos működés időtartalma



Ebben a menüpontban az időarányos működés időtartamát állíthatja be, 7 és 20 perc között, a **FEL** és **LE** gombokkal.

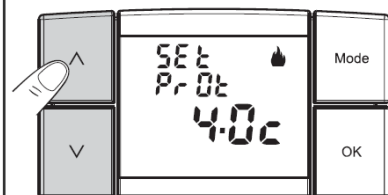


Miután beállította a kívánt időtartamot, 4 másodpercen belül nyomja meg röviden az **OK** gombot.

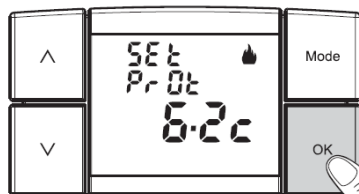


Ezután a készülék átlép a fagymentesítés funkció beállításához.

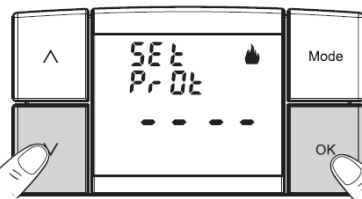
8. lépés Fagymentesítés funkció beállítása



Ebben az üzemmódban beállíthatja a fagymentesítés funkcióban beállított alsó hőmérsékletet a **FEL** és **LE** gombok segítségével.



Jóváhagyáshoz, 4 másodpercen belül nyomja meg röviden az **OK** gombot, vagy a menüből való kilépéshez tartsa nyomva 4 másodpercig az **OK** gombot.



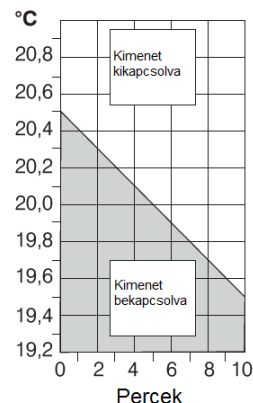
Ha ki akarja iktatni a fagyvédelem funkciót, beállításkor a **LE** gombot nyomja meg, míg a kijelzőn a --- felirat jelenik meg, majd ez előző pont szerint hagyja jóvá a beállítást. Ebben az esetben a rendszer télen elfagyhat.

Nyári (hűtési) üzemmódban célszerű a fagymentesítés funkciót kiiktatni.

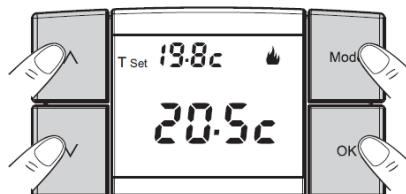
Időarányos működés elvének szemléltetése egy konkrét példán keresztül:

Téli üzemmód beállított hőmérséklet: 20 °C, ciklusidő: 10 perc

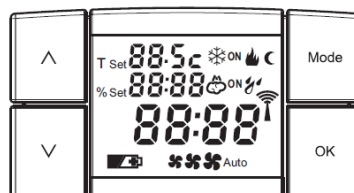
t = 20,5 °C	Kimenet kikapcsolva
t = 20,4 °C	1 perc üzem - 9 perc szünet
t = 20,3 °C	2 perc üzem - 8 perc szünet
t = 20,2 °C	3 perc üzem - 7 perc szünet
t = 20,1 °C	4 perc üzem - 6 perc szünet
t = 20,0 °C	5 perc üzem - 5 perc szünet
t = 19,9 °C	6 perc üzem - 4 perc szünet
t = 19,8 °C	7 perc üzem - 3 perc szünet
t = 19,7 °C	8 perc üzem - 2 perc szünet
t = 19,6 °C	9 perc üzem - 1 perc szünet
t = 19,5 °C	Kimenet folyamatosan bekapcsolva



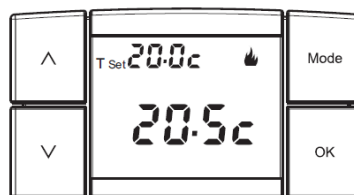
Gyári beállítások visszaállítása



A gyári beállítások visszaállításához nyomja meg mind a négy kezelőgombot, 4 másodpercen keresztül.



Ekkor a kijelző összes ikonja megjelenik néhány másodpercre.



A készülék ezután visszatér téli, nappali üzemmódba, a gyárilag beállított paraméterekkel.

Próbálja ki egyéb termékeinket is:



1 CR CR022A heti digitális intelligens szobatermosztát



1 CR CR309/S heti digitális intelligens szobatermosztát



1 CR CR018 sorozatú heti digitális szoba termosztátok